



Prot.n. 1918/RI

**IL DIRETTORE INTERPROVINCIALE**

**Visto** il decreto legislativo 30.07.1999, n. 300 e successive modifiche e integrazioni.

**Visto** il decreto ministeriale 28.12.2000, n. 1390 e successive modificazioni.

**Visto** lo Statuto dell'Agenzia delle Dogane.

**Visto** il Regolamento di Amministrazione dell'Agenzia delle Dogane.

**Visto** il Decreto del Presidente della Repubblica 09.05.1994, n. 487 e successive modificazioni.

**Visto** il D.P.R. 26.07.1976, n. 752 e successive modifiche e integrazioni;

**Vista** la Determinazione n. 1327/RI del 30.09.2016 - relativa alle istruzioni operative per la definizione della procedura selettiva per gli sviluppi economici all'interno della terza area, da F4 a F5, per complessivi n. 19 posti;

**Visto** l'art. 1, comma 2 della Determinazione n. 1327/RI del 30.09.2016 che prevede che all'esito dell'espletamento della relativa procedura selettiva - qualora non vengano coperti il numero di posti da assegnare previsto per il passaggio da F4 a F5 della terza area, i posti in eccedenza saranno portati in aumento, dapprima, al numero dei passaggi alla fascia retributiva immediatamente superiore - fatta salva la compatibilità economico finanziaria complessiva - e successivamente, ove vi sia ulteriore eccedenza rispetto agli aventi diritto, tale residua eccedenza verrà portata in aumento al numero dei passaggi alla fascia retributiva immediatamente inferiore;

**Vista** la Determinazione n. 1530/RI del 09.11.2016 istitutiva del Gruppo di lavoro con il compito di verificare l'attribuzione del punteggio per i titoli autocertificati dai candidati in servizio presso gli uffici della Direzione interprovinciale delle dogane di Bolzano e di Trento, sede di Bolzano;

**DER DIREKTOR DER  
LANDESUEBERGREIFENDEN DIREKTION**

**Gestützt** auf das gesetzesvertretende Dekret Nr. 300 vom 30.07.1999 und nachträgliche Abänderungen und Ergänzungen.

**Gestützt** auf das Ministerialdekret Nr. 1390 vom 28.12.2000 und nachträgliche Abänderungen.

**Gestützt** auf das Statut der Agentur für Zollwesen.

**Gestützt** auf die Verwaltungsordnung der Agentur für Zollwesen.

**Gestützt** auf das D.P.R. Nr. 487 vom 09.05.1994 und nachträgliche Abänderungen.

**Gestützt** auf das D.P.R. Nr. 752 vom 26.07.1976 und nachfolgende Abänderungen und Ergänzungen;

**Gestützt** auf die Bestimmung Nr. 1327/RI vom 30.09.2016 bezüglich der Durchführungskriterien für den Abschluss des Auswahlverfahrens für die wirtschaftliche Weiterentwicklung innerhalb des dritten Funktionsbereiches von der Besoldungsstufe F4 auf die Besoldungsstufe F5, für insgesamt Nr. 19 Plätze;

**Gestützt** auf Art. 1 Abs. 2 der Bestimmung Nr. 1327/RI vom 30.09.2016, die vorsieht, dass bei Abschluss des Auswahlverfahrens - wenn die für die Aufstiege von der Besoldungsstufe F4 auf die Besoldungsstufe F5 des dritten Funktionsbereiches vorgesehenen Plätze, die zu vergeben sind, nicht zugewiesen werden, die überschüssigen Plätze - vorbehaltlich der ökonomisch /finanziellen Vereinbarkeit - zuerst den Anspruchsberechtigten der nächst höheren Besoldungsstufe übertragen und danach, wenn ein weiterer Überschuss in Bezug auf die Berechtigten besteht, diese den Berechtigten der nächst unteren Gehaltsstufe zugewiesen werden;

**Gestützt** auf die Bestimmung Nr. 1530/RI vom 09.11.2016, mit welcher eine Arbeitsgruppe ernannt wurde, die die Aufgabe hat, die Zuweisung der Punktezah, die von den im Dienst bei der Landesüberschreitenden Direktion von Bozen und Trient mit Sitz in Bozen stehenden Kandidaten, bezüglich der von ihnen selbst erklärten Titel zu überprüfen;

**Presa visione** degli atti inerenti l'attività svolta dal gruppo di lavoro sopramenzionato;

**Viste** le note n. 69161 del 30 agosto 2016 e n. 45516 P-4.17.1.14 del 5 settembre 2016 con cui, rispettivamente, il Dipartimento della Ragioneria Generale dello Stato e il Dipartimento della Funzione Pubblica – nell'esprimere parere favorevole all'ulteriore corso dell'ipotesi di accordo sottoscritta il 17 dicembre 2015 e della preintesa sottoscritta il 25 luglio 2016, concernenti, tra l'altro, la suddetta procedura selettiva – hanno fatto presente che la decorrenza economica delle procedure selettive di cui ai predetti accordi *“non può essere anteriore alla data del 1° gennaio dell'anno di approvazione della graduatoria di merito”*;

**Considerato** che i candidati in possesso dei requisiti di ammissione che siano cessati dal servizio anteriormente al 1° gennaio dell'anno di approvazione della presente graduatoria di merito non possono, quindi, beneficiare dello sviluppo economico;

#### **ADOTTA LA SEGUENTE DETERMINAZIONE**

##### **Art. 1**

È approvata la seguente graduatoria generale di merito della procedura selettiva indetta con determinazione prot. n. 1327/RI/2016 per l'attuazione di complessivi 19 sviluppi economici all'interno della III area, dalla fascia retributiva F4 alla fascia F5:

**Nach Einsichtnahme** in die Akten der obengenannten Arbeitsgruppe;

**Gestützt** auf die Stellungnahmen Nr. 69161 vom 30. August 2016 und Nr. 45516 P-4.17.1.14 vom 5. September 2016, in denen sowohl die Abteilung des Generalrechnungsamtes des Staates als auch die Abteilung für die Öffentliche Funktion – nach Erteilung ihrer Zustimmung zur Fortführung des Abkommensvorschlages vom 17. Dezember 2015 sowie des Vorabkommens vom 25. Juli 2016, die u.a. die gegenständliche Prozedur als Gegenstand haben – die Meinung vertreten haben, wonach der Stichtag für die wirtschaftliche Wirkung der Auswahlverfahren bezüglich der vorgenannten Abkommen *„nicht vor dem 1. Jänner des Jahres gesetzt werden kann, in dem die Rangordnung genehmigt worden ist“*;

**In Anbetracht** dessen, dass die Kandidaten, die im Besitze der Zugangsvoraussetzungen sind, welche vor dem 1. Jänner des Jahres in dem die Rangordnung genehmigt wird, ihren Dienst beendet haben, kein Anrecht auf die wirtschaftliche Weiterentwicklung haben;

#### **ERLÄSST FOLGENDE VERFÜGUNG**

##### **Art. 1**

Die allgemeine Rangliste bezüglich des mit Verfügung Prot. Nr. 1327/RI/2016 ausgeschrieben Auswahlverfahrens für insgesamt 19 Stellen in der autonomen Provinz Bozen zur Besoldungsaufbesserung im III Funktionsbereich von der Besoldungsstufe F4 auf F5, wird genehmigt:

<b>Pos.</b>	<b>COGNOME e Nome NACH u. Vorname</b>	<b>data di nascita Geburtsdatum</b>	<b>punteggio per titoli Punktezahl laut Titel</b>	<b>ammissione con riserva/note Mit Vorbehalt zugelassen / Anmerkungen</b>
1	GIULIANI Stefano	06.10.1962	49,10	
2	OBWEGS Karin	28.05.1964	48,00	
3	STEINER Robert	06.06.1961	48,00	
4	HOFER Herbert	02.03.1958	48,00	cessato dal servizio il 18.04.2016
5	MAIR Waltraud	04.11.1961	47,80	
6	ROILO Claudia	24.09.1963	47,39	
7	BODNER Helga	05.09.1957	44,67	cessata dal servizio il 13.08.2016
8	RIGHI Andrea	13.07.1952	42,00	
9	BONARDO Giovanni Battista	11.03.1959	38,00	
10	BRANCOLINI Anna	10.12.1958	38,00	
11	ZANCHI Marco	04.01.1958	38,00	cessato dal servizio il 01.11.2015
12	CATTANI Carla	19.09.1956	38,00	cessata dal servizio il 01.07.2016
13	CROSETTA Fausta	21.12.1955	38,00	cessata dal servizio il 17.05.2016
14	MARCHESAN Marcella	11.12.1955	38,00	cessata dal servizio il 01.12.2016
15	NENCI Antonella	24.08.1955	38,00	cessata dal servizio il 01.11.2016
16	MAZZONI Oriana	14.02.1955	38,00	
17	FRISA Claudio	18.08.1954	38,00	

Art. 2

I sotto elencati candidati sono dichiarati vincitori della procedura selettiva indetta con determinazione prot. n. 1327/RI/2016 per l'attuazione di complessivi 19 sviluppi economici all'interno della III area, dalla fascia retributiva F4 alla fascia F5, sotto condizione di accertamento del possesso dei requisiti di ammissione e dei titoli autocertificati:

Art. 2

Die unten angeführten Bewerber sind Gewinner des mit Verfügung Prot. Nr. 1327/RI/2016 ausgeschrieben Auswahlverfahrens für insgesamt 19 Stellen zur Besoldungsaufbesserung im III Funktionsbereich von der Besoldungsstufe F4 auf F5, unter der Bedingung dass die eigenerklärten Zulassungsvoraussetzungen und Titel festgestellt werden:

Pos.	COGNOME e Nome NACH- u. Vorname	data di nascita Geburtsdatum	punteggio per titoli Punktezahl laut Titel	ammissione con riserva/note Mit Vorbehalt zugelassen/ Anmerkungen
1	GIULIANI Stefano	06.10.1962	49,10	
2	OBWEGS Karin	28.05.1964	48,00	
3	STEINER Robert	06.06.1961	48,00	
4	HOFER Herbert	02.03.1958	48,00	
5	MAIR Waltraud	04.11.1961	47,80	
6	ROILO Claudia	24.09.1963	47,39	
7	BODNER Helga	05.09.1957	44,67	
8	RIGHI Andrea	13.07.1952	42,00	
9	BONARDO Giovanni Battista	11.03.1959	38,00	
10	BRANCOLINI Anna	10.12.1958	38,00	
11	CATTANI Carla	19.09.1956	38,00	
12	CROSETTA Fausta	21.12.1955	38,00	
13	MARCHESAN Marcella	11.12.1955	38,00	
14	NENCI Antonella	24.08.1955	38,00	
15	MAZZONI Oriana	14.02.1955	38,00	
16	FRISA Claudio	18.08.1954	38,00	

Art. 4

La presente determinazione sarà pubblicata sul sito internet dell'Agenzia delle Dogane e dei Monopoli [www.agenziadoganemonopoli.gov.it](http://www.agenziadoganemonopoli.gov.it), Area Dogane, sezione "Amministrazione trasparente", sub "Bandi di concorso", sub "Selezioni interne".

Avviso di approvazione delle graduatorie sarà pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Regione Autonoma Trentino Alto Adige, parte 4., concorsi ed esami; dalla pubblicazione di tale avviso decorreranno i termini per eventuali impugnative.

Bolzano, 27 dicembre 2016.

Art. 4

Die vorliegende Verfügung wird im Internet auf der Webseite [www.agenziadoganemonopoli.gov.it](http://www.agenziadoganemonopoli.gov.it), Bereich Zoll, Sektion "Amministrazione trasparente", sub "Bandi di concorso", sub "Selezioni interne" veröffentlicht.

Die Mitteilung der genehmigten Rangordnung wird im Amtsblatt der Autonomen Region Trentino-Südtirol, 4. Teil, Wettbewerbe und Prüfungen veröffentlicht. Ab dem Zeitpunkt der Veröffentlichung läuft die Frist für etwaige Anfechtungen.

Bozen, 27 Dezember 2016.

*Il Direttore interprovinciale*

Dott. Franco Letrari

*(Firma autografa sostituita a mezzo stampa, ai sensi dell'art. 3, comma 2, D.L.vo n. 39/1993)*

Avverso la presente determinazione è ammesso ricorso al Giudice ordinario, in funzione di Giudice del Lavoro, entro i termini previsti dalla normativa vigente.

Gegen vorliegende Verfügung ist Einspruch beim ordentlichen Gericht, bzw. Arbeitsgericht innerhalb der gesetzlichen Frist zulässig.